Vol.21 No. 5755 Monday April 26 1926

TAIRIKU NIPPO

大正十五年四月廿六日 月曜日) 第五千七百五十五號

TAIRIKU NIPPO
(THE CONTINENTAL DAILY NEWS)
PUBLISHED BY
TAIRIKU NIPPO SHA, LTD.
138 CORDOVA ST. E.
VANCOUVER, - B. C.

本紙定價(前金)
壹ヶ月七拾五仙
六ヶ月
四弗貳拾五仙
壹ヶ年
八弗貳拾五仙

發行所
株式會社
大陸日報社
社長 山崎寧

晩香坡市東カドバ街一三五
電話シー三〇六五

●新古家具賣買
落合商店
命の程願上ます
御用の節は電話にて仰付け下さい
電話(イ)三四六
バンクル街七五三
田口製麺所

鮭の增殖と學術的調査

◇新聞の實例

一昨年頃の、英字紙「プロビンス」所載、新西蘭の鮭族增殖に關する記事は、少からず、學者をして、興味を感せしめたものであつた。

夫れは、ピー・シー州水產被命オン・ピー・バブコックの、報告記なのであつて、彼は、米國加州、スタンフオード大學の著名なる動學者、——而して、日本の魚學研究に關係の深き、——シー・エー・ギルバートと共に、昨冬來、新西蘭各地を視察して歸來したのだ。

彼によれば、加州のサクラメント河支流から、新西蘭のワイタキ河に移出した鮭(スプリング種)の卵は、七千百萬の澤山で、而かも、熱帶を横切つて、安全に到着し、孵化し、放流せられて、今や、新西蘭の豊饒なる水產物の一つとならんとしつゝありといふのだ。

尤も、其の最初の放流があつたのではあるが、夫れにしても、鮭の卵だにも見る事の出來なかつた河に、物産として、相當の價値を有する次第のものに繁殖せしむるに至つた苦心は多としなければなるまい。

況んや夫れが、赤道を横切つて七千哩の彼方、——鮭族に取つて、敵も、新しき環境であると同時に、北の海中の敵ならざるものたるにおてをや。

而かも其の成功を見るに至つた根本の因は、鮭卵の輸送や、孵化や、放流の場所やに就て、學術的調査を行ひ、可能の施設を爲し、周到の注意を加へたる事にあり、——決して、僥倖丈助けし、若くは、富で權勢の事實を示すに、又、偶然によつて助けられたるものではないのだ。

是れと反し、ピー・シー州の鮭族の繁殖を圖るに當り、鮭の多くは、學術的調査を無視とせざる風あり、直接の利害關係ある漁者夫れ自身が又、學術的研究に對し、些かの注意をも拂はざる狀に見ゆるは如何。

是れ吾輩の、當に遺憾とせざるを得ざる所であると同時に、夫れは又、農業者の耕作に就ても、同じく云ひ得る事なのだ。

世間話

南北生

◇日本では試驗が命がけ

だといふ事は、本紙でも紹介した事があります。又、第三面やせぬが、入學試驗に、父の位牌を持つて行つたといふ、九州の話。——

◇

次の話は又、死んだのではありませぬが、入學試驗に、父の位牌を持つて行つたといふ、九州の話。——

「門司市、明治町三丁目、藤田福江さんは、一昨年の夏、お父さんに死に別れ、お母さんと、二人の妹と共に、學業の進歩を以て、何よりのなぐさめとしていそしんでゐた。大きな恐怖として降りかゝつて來たのが三月の二十六、七兩日の門司商女入學試驗だつた。彼の女は他の受驗者の如く、附添ひ人もなく、たゞ一人受驗地獄へと淋しき身をおしすゝめた。併し一時たつて忘れたことのないお父さんの位牌を、何よりのお守り札として入れ、懐にして試驗場に臨んだのであつた。二十九日の發表の日、お守りの加護か、勉强の酬いか、揭示板には、福江さんの番號が厳然しく書き出されてゐた。その夜の福江さんにはさゝやかながらも、心からなる祝宴が催された。」

◇

間じく九州も、南の一ヲ、鹿兒島縣、種子島には又、次のやうな命がけの、入學試驗捕話といふものがありました。

「鹿兒島縣、種子島中學の今年の志願者の中に、廿名程屋久島の生徒がある。三月廿五日、試驗當日は、生憎暴風雨で、渡船の見込が立たない。一同は切歯扼腕したが、中に、高の神社の宮司の子、吉元秀雄といふが、遂に決心し、發動機船一艘を三十八圓で借り切り、父と二人、十八里の怒濤を乘り切る事にした。この決死の覺悟は成功し、二人はヘト〳〵になつて漸く試驗場へ着いたが、既に施行後であつた。然し係員も同情し、即時秀雄のため更に試驗を行つた。四月一日發表の結果、彼れは美事合格してゐた。「目出度し〳〵。」

◇

右は「目出度し〳〵」に終つて居るから結構でありまするが、山口縣の長府には又、他人の答案を盜んで出して、問題となつたといふ、次のやうな、目出度くないもあつたといふ事なのであります。

「山口縣中等學校入學試驗は、縣下一齊に三月廿七、廿八の兩日執行されたが、そのうち、長府中學校の受驗者(綴數三百廿三名)中に、厚狹郡、船木町の中村義雄(假名)は、答案を書き終つて、試驗室を立ち出づる際、自己の答案ではパスが覺束ないので、そのまゝしまひこみ他人の答案を盜んで、素早く自己の着席番號を書入れて提出したことが、監視中の教員に發見された。敎育縣を以てほこる同縣において、かゝる苦々しい事件が起つたことにつき、識者は眉をひそめてゐる。」

◇

如何にも「眉をヒソめる」丈けの理由のある話なのでありまするが、誰だつて、ソンな悪い事を、ヤリたくてヤラうといふ譯のものではないのであります。——勿論セッパ詰つての事なのでありませう。——多分、世間に對する見榮よりも、兩親にシカられるのがコワかつた事なのであります。——其の結果、ソンな事をも仕出かす事になる。——其の點は、子供さんの親だちの、充分に考へねばならぬ所なのであります。

◇

大体、子供が、好成績なれと願ふのは、親としての人情かも知れませぬが、其の願の中には、親自身の、世間に對する見榮が含まれて居る場合がないのでせうか。——子供を親の見榮の犧牲にする事は、試驗の場合に限らず、決して感服したことではないのであります。

關西だより

尾藤一豊

法隆寺五重の塔

「謎の眞柱」(上)

◇三月十五日本紙上大和法隆寺五重の塔、四邊、非再建の問題は、關西一圓の輿論となつて居るが、五重の塔の眞柱で發見した、深さ九尺九寸の洞穴につき、此程關野、武田兩工學士が實地調査し、又に四月五日伊東忠太博士は、學奈良縣技師の案内で調査した結果を聽くに關野博士は曰く、

「塔の眞柱は地中深く入つて居たものと思はれる、其地中に入つて居た部分が腐つたので、これを切取り現在の樣な土臺の上に据えるやうにしたものであらう、其腐つた部分を切取つた時代は、塔の下部にある須彌壇を作つた、和銅四年以前ではなからうか、須彌壇の土臺になつてゐる、陽乾煉瓦(支那の土磚の類)が現在の洞口にある三方よりなる、假礎石の上に乘つてをり、又其假礎石を使つた中にも、山つてゐるものもある、殊に始めから現在の如く仕組まれてゐたものとすれば、假礎石の工事が餘り粗雜に過ぎる、夫れから現在の狀態は、背後からも見ても現在の柱が、塔へたものと思ふ、塔の眞柱が九尺餘も地中に入つてゐたといふのは、全國に此塔のみで他に類例がない、洞窟底部の礎石の銅鑑は、信仰上絶對に明けぬことになつて居るから、開けて見ることは出來ぬが、同時代の建築である「法起寺」の塔は石で盡がしてあり、又前年修繕の時開けて見たら、何物もなかつたといふ事である、これは多分修繕されたから移轉時代に外へ移されたものであらう、實地調査の結果此塔が燒けた形跡もなく又再建されたと思はれる節も發見されなかつた」

と、爰に池田谷大阪府建築技師の調査發表の如く、火災に罹つたのでない、といふ事は意見が合致して居る。(續く)

The
Yokohama Specie Bank
822 3rd Ave., Seattle
Tel. Elli. 3575, P.O. Box 1917
設立 明治十三年
資本金 壹億圓
積立金 八千六百五十萬圓
世界大都市に支店又は取扱銀行有之
外國爲替事務を簡便に取扱申上候
横濱正金銀行 シャトル支店
日本向定期爲替手形
鄉里送金 (利息目下六ヶ月以上年六分 無手數料)横濱店内に特設郵便局有之
全國各地へ迅速に送金取扱申

(郵便宛名)
The Sumitomo Bank of Seattle
802 3rd Ave. Seattle, Wash.
日本向定期爲替手形 六ヶ月以上年利六分
鄉里送金 取扱迅速丁寧(無手數料)
◇營業案内、預送金申込用紙其他御申向の節は遠慮無く御通知下さい
内地重要支店(東京、横濱、名古屋、京都、神戸、岡山、吳、尾道、廣島、柳井、下關、門司、小倉、若松、博多、久留米、熊本)
シアトル 株式會社 住友銀行
本店大阪市北濱五丁目

THE ROYAL BANK
of Canada
East End Branch,
Vancouver. B. C.
銀行中で最も強固で便宜なローヤル銀行と取引下さい
當行は勞働をなさゞる方にも商業家にも市内何れの方にも又は英語の解りにならない方にも何の心配もない樣に日本人事務員が親切に取扱致します
送金相場の安い事と早い事は當行の特色です
地方御在住の方は日本文の手紙にて總ての用事が達せられます
△預金▽
△送金▽
ローヤル銀行
ガーデン及ヘスティングス街角
東チヨーヂヤ街一四三
電話セントラル九一七八
アレキサンダー街壹壹壹
電話シーモア一一七五

取次店
東チヨーヂヤ街一四三
電話セントラル九一七八
アレキサンダー街壹壹壹
電話シーモア一一七五

シンイラルラミドア
American
Oriental Mail Line
Operated for
United States Shipping Board
by Admiral Oriental Line
Managing Operators
City Ticket Office, 1300 Fourth Ave.
General Offices, 1519 Railroad Ave. So. Seattle
米國船舶局所屬汽船
美港出帆廣告
マヂソン 四月廿八日
マジヤクリン 五月十日
マツキンレー 同 廿二日
速力廿哩、美港より横濱まで十日間
參等客にも特別好待遇す
運賃(壹等 横濱まで參百弗
參等 神戸まで參百拾壹弗
同 同 五拾五弗
晩市美港間汽船切符呈上す
アドミラルライン
太平洋汽船會社晩香坡支店
松山商會
青木米吉

掛金が切れますと
保險金が
とれませぬ
滿二ケ年の掛金の
返ります
期日を
遲れぬやう掛金を
仕拂つて下さい

SUN LIFE of CANADA
安全な職業の方へは
不具傷病保險及び怪我の死亡者は保險金額面の一倍仕拂の特點付證書を發行す
通知書が出せませんから住所御變更の度毎に
現住所を
おならず
御通知
下さいませ

加奈太サン生命保險
加奈陀生命保險會社中の最大會社世界各國と日本各地に代理店あり
滿二ケ年保險料支拂後は醫師の再診斷無く拂十二ケ月間の支拂猶豫法及種々特點あり
本部代理 中野事務所
主任 中野東庄輔
伊藤厚次郎
林澤俊之
晩香坡市東カドバ街三百番
電話シー(八八二)五七二八R
地方代理人
スタヴストン 小田茂三郎
オシヤンフオルス 小林貞次
ミルクリーキ 兵頭英一
イングルウード 水川宗一郎
ビーバーコープ 門田助大郎
ポートアリス 源太郎
森堀正春次

晩香坡市
日加貯蓄
日加用達會社
是永商會
中山義一事務所
阿部松之進
水原捲吉
檜伏順大出竹次郎
プリンス ルパート 新田平夫

O.S.K. LINE
運賃
晩市代理店 Empire Shipping Co.
美府代理店 Ritchet Consolidated, Ltd.
晩香坡市 名 美港着
日本行 船名 美港出帆
參等横濱まで一九五弗 ふりか丸 五月三日
參等神戸まで一九五弗及ばりい丸に限り一等横濱迄一五五弗 あらばま丸 四月廿八日
晩市美府間切符呈上 洋食附六〇弗 ありがな丸 五月廿六日
和食附五五弗 あらびあ丸 六月十二日
大阪商船株式會社タコマ支店 六月六日
六月廿三日

日加合同貯蓄會社
社長 田村新吉
晩市パウエル街三九八
(電話シーモア 壹貳參)
◇貯蓄預金
◇定期預金
◇公債賣買
◇當座預金
◇日本送金 何れの地方へも無手數料にて確實迅速に御取扱ひ申候
◇最近締切日
マヂソン 四月廿七日
シアン 四月三十日
JAPAN AND CANADA TRUST SAVINGS CO.
P. O. Drawer 130 398 Powell St.
Vancouver, B. C.
此アドレスを封書へに貼付け下さい

M. Furuya Co. Ltd.
46 Hastings St., W. Vancouver, B. C.
日本橋 坊ちやんの御節句
五月人形大賣出し
坊ちやんは大悦び
尚武人形
丈夫に育つ樣に
た立派に御成人を祈る
パ・サンもマ・サンも御滿悦
初節句の御贈り物に
御宅樣の坊ちやんに
品切にならぬ中に御より置きを願ひます
明細書御申越次第御送り申上ます
晩香坡市西(スタングス街四六
古屋商店
電話シーモア二九三三

家庭講座

樂しんで儲かる養兎の話（一）
「素人に大切な注意」

農林技師　長尾秋雄

◇何んでも食ふが動物質は□クない

今度……は飼料ですが、一體に兎は何んでも食ふ重つて手數のかゝらぬ家畜ですが普通蔬に豆科カラ、それに小麥やトウモロコシの粉等を與ります、なほ農家の殘菜なら何でも食ひますが、動物質のものは成るべく避ける樣にして下さい、そして朝と晝と夕の三回に與へるのです。

◇死ぬか死なぬか——「兎に水を」——

昔から「兎に水を與へると死ぬ」と云ふ樣なことが傳へられてゐますがこれは飛んだ間違ひで、水を飲へない方が死んでしまふのです、どんな兎でも大抵一日に二三合は飲みますから、常に清水を缺かさぬ樣にして置いてやるとが必要です。

◇與へてヨイ草と中藥をオコす

愈々……今度は養兎の準備に取り掛りませう、まづ農家なら石油箱と二つか三つを重ねまして箱一つに一羽の割合に入れまして箱の下でもどこでも涼しいがなるべく日當りのよい所が結構です。

◇イタヅラ者の犬猫を防ぐには

次に……必要なことは箱の上の注意ですが、どうかするとイタヅラ者の犬や猫に大切な兎をシクやられることがありますからロクに防備を嚴しくして置く必要がありますそれには荷い段にして容易に屆かぬ樣にすると同時に金網を張ることを忘れてはなりませぬ。

◇何んでも食ふが動物質は□クない

今度……は飼料ですが、一體に兎は何んでも食ふ重つて手數のかゝらぬ家畜ですが普通蔬に豆科カラ、それに小麥やトウモロコシの粉等を與ります、なほ農家の殘菜なら何でも食ひますが、動物質のものは成るべく避ける樣にして下さい、そして朝と晝と夕の三回に與へるのです。

◇死ぬか死なぬか——「兎に水を」——

昔から「兎に水を與へると死ぬ」と云ふ樣なことが傳へられてゐますがこれは飛んだ間違ひで、水を飲へない方が死んでしまふのです、どんな兎でも大抵一日に二三合は飲みますから、常に清水を缺かさぬ樣にして置いてやるとが必要です。

◇與へてヨイ草と中藥をオコす

愈々……「緣側料」即ち背戸石油箱と二つか三つを重ねまして箱一つに一羽の割合に入れまして箱の下でもどこでも涼しいがなるべく日當りのよい所が結構です。

◇イタヅラ者の犬猫を防ぐには

次に……必要なことは箱の上の注意ですが、どうかするとイタヅラ者の犬や猫に大切な兎をシクやられることがありますからロクに防備を嚴しくして置く必要がありますそれには荷い段にして容易に屆かぬ樣にすると同時に金網を張ることを忘れてはなりませぬ。

◇運動界◇

朝日の強み（三）

◇朝日軍の痛手

海軍投手陣の中に若干の新人を入れなければならない朝日軍は甘て同胞間に無い好投手と好捕手とコントロールを以て鳴り此處數年間ダーミナル・リーグの覇を唱へた北川初投手は既に老衰して昨年あたりから加齢の爲しかも本久北川投手と共に解職を聞した古木タデー君も今年はライナップ中には加へてあるが昨今から病氣の爲めに苦んでゐるとであるから砂合出場するとしても今日迄の成績を期待することは出來ない。

秘藏投手をも奪取られた朝日軍は更に過去數年間好捕手として獨り覇を唱へた北川初投手を代らせなければならない破目に陷り加ふるに那人中で特に見る强打者で白人投手を恐れしめた宮崎右翼手が歸朝後未だ調子しないし奇數間にピンチに强い富田外野手も歸朝中にはあるが從來多くは二塁出場出來ないとすれば朝日軍に取つて此種の痛手はあるまい

◇新しい投手

北川古木の兩投手を除り頼みと出來ない今年度の朝日軍の苦戰は一通りでないことは勿論だが「豫想を考慮する爲めに出來るだけ新進の選手を陣頭に立てる」とは宮崎マネヤーの底力のある證であつた、若手中で最も有望と見られ囑目されてゐるのが莫一投手で昨年の初經驗にも相當の成績を收めてゐる彼の左腕からヒネリ出すカーブには强打者も釣り込まれるとが多い、殊に北川投手二代として活躍するだらうが彼の生命は之からだ加藤投手も昨年の初見參にしては期待以上の成績を擧げ投球に未だ落付がないが球の長があつて吉本投手と似寄つてゐる、莫左腕投手擊と共に朝日の運命を双肩に負はなければならない、西寺投手はミカド倶樂部から拔擢された一人で輕快敏速の點において遊擊手の山本選手に似てゐるが投手としてのほかに谷ポジションに補缺として使へるので本當に重寶な選手である

◇捕手と一塁手

捕手の補缺として前三塁手安井君を加へゐるが彼は昨年初頭に於てモーションが遲い樣にも見受けられるが投球の正確な爲めにキヤドイ所で走者を刺止めるとがあり二塁の補缺を保つ撰手としても申分無い程落付きがあり遊擊の山村撰手との好カンビネーションで併殺の妙技を見せて危機を救つたとが昨年も度々あつた樣に記憶してゐる。

三塁の補所に配かれ不運にも思はざる過失の續出で第二軍に降格された、第一軍に練磨されたカトワイライト・リーグでの活躍は目覺ましくリーグ第一捕手として金メダルを贈られたとのとで前述の如く堀居捕手の後繼者としては申分なく猶勵努力次第では正確なベツヤで意外な好捕手となる面影が充分ある

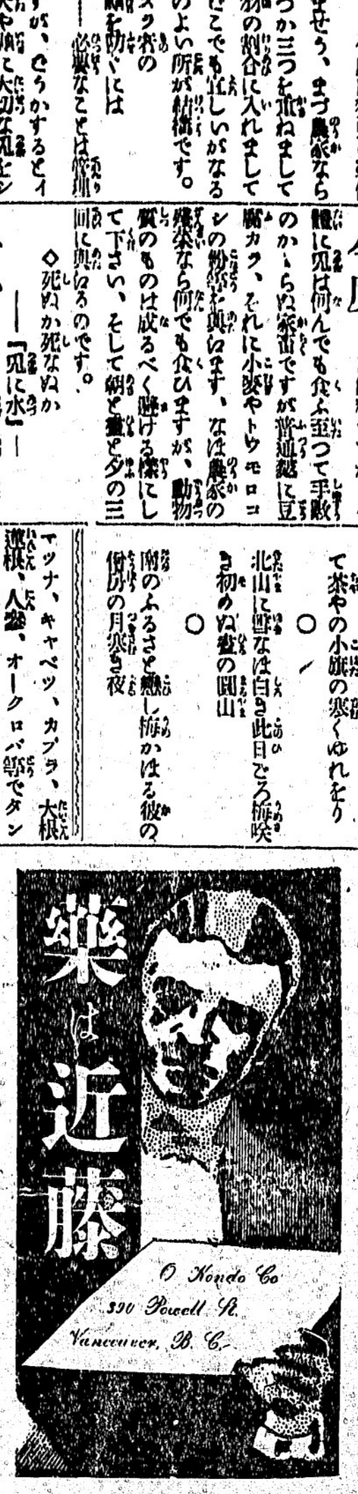
一塁の田中選手も西寺投手と同樣ミカドの出身でターミナル・リーグの一方一塁手としては見劣りがする所もないではないが一塁の必須用件である長腕は守備の上に於いて之迄の一塁手の幾倍かの得があり彼の長身を利用して四方から來る惡投球を捕へ急を救ふとは頗はれないとだ

◇二塁手中村

昨年から第二軍から拔擢された新進中の最强打手で今年の練習中にも却々好い當りを見せてゐる守備に於てモーションが遲い樣にも見受けられるが投球の正確な爲めにキヤドイ所で走者を刺止めるとがあり二塁の補缺を保つ撰手としても申分無い程落付きがあり遊擊の山村撰手との好カンビネーションで併殺の妙技を見せて危機を救つたとが昨年も度々あつた樣に記憶してゐる。

●高等南京料理
コックはこの道の熟さで料理は顧客のお口にあふやう
美味に調理　値段は大々的勉强
晚香坡市パウエル街三八二
新南京樓
電話　シーモア七八七五

●鶴龜印白味噌　飛切特等　特約一手販賣
晚市パウエル街三三七
蛭崎商店
電話　シーモア二四一三



◇慢性胃腸病藥……ヨヂンゲン　一、五〇　四、二〇
◇强壯劑……理研及三共ヴイタミンA　二、〇〇　三、〇〇　五、〇〇
◇ニキビ取藥……ハルナー（內用五〇　一、〇〇外用六五　一、二〇
◇最新下痢劑……デフチール　二、〇〇　三、〇〇　五、〇〇
◇强通〇劑……レスノリン　三、五〇
◇婦人藥……中將湯　五〇　一、〇〇　二、〇〇
◇××病豫防劑……サーナー　一、〇〇　二、〇〇
◇最新强精劑……サチリン　（男女各）三、五〇
◇家庭常備胃腸藥……ホシ胃腸藥　五〇　一、〇〇

ルーミングハウス經營者の御注意
只今の時季は最も□ーテングパイプ及其設備に關する御修繕なさるに好都合です當店では大勉强で各位の御用に應じます
電話シーモア七七〇
ダブルユープラウン
市內東デヨーヂヤ街三三一

時計販賣並に修繕
晚市パウエル街二四四
萩原時計店
電話シー四〇八四

電話シー四七六八
郵便切手賣捌所
二見靴屋　丸橋運送業
住宅電話　フエヤモント五七七六
出張所　近藤藥店　電シー四七六八

390 Powell St. Vancouver, B. C.
近藤特許賣藥店

雜誌
當用日記　御壽寶
晚市パウエル街二〇一
パウエル書店

富士洗濯所
晚市アレキサンダー街六六二
電話ハイ九九
葬儀社
晚香坡市ホーマー街五三
電話（晝夜）シーモア貳貳壹

葬儀一式取扱
設備完全親切丁寧
ナンエンド　トムリン
晚香坡市ホーマー街五三
電話（晝夜）シーモア貳貳壹

日本運送社
晚香坡市新見商會內
電話シーモア一二三五
ステブストン停車場前向井商店隣
電話八八
主任　村上　一馨　中出卯一

御旅館
各室スチームヒーター及湯水の設備あり
プリンスルパート郵函七五
持田旅館
電話六五九

此度橫濱正金銀行と特約致し當地カナデアンバンク・オブ・コンマースを通じ無手數料で日本各地に送金致します
信夫屋旅館
室內清潔と食料低廉とを旨とし且つ丁寧に取扱申すべく候
バウエル街二三四
館主　佐久間太重
電話シー五六八三アール

雜誌
新聞
S. Uchida
357 Powell St. Vancouver, B. C.
內田書籍店
電話シー一五八一
バウエル街三五七

書籍
（以前晚香坡に居りし人目下在米）
安田源四郎著　白人の世界小說　價二弗五十仙　送十仙
谷崎潤一郎著　痴人の愛　價二弗　送十仙
前田曙山　糸の亂　維新時代歷史小說　價二弗二十仙　送十仙
字引
新漢和大辭典（音、劍、兩引）　價三弗五十仙　送十五仙
現代語挿入いろは新辭典（總革ポケット形）　同一弗三十仙　同五仙
詳細いろは大辭典　同一弗三十仙　同八仙
新語挿入日用いろは辭典　同一弗　同五仙
雜誌送料申し受けず御注文を願ひます
パウエル街三五七
內田書籍店
電話シー一五八一
S. Uchida
357 Powell St. Vancouver, B. C.

美食家各位は慥に滿足さるゝ
晚香坡市パウエル街三五八
南京御料理仕出し　東京酒樓
▲材料精選▲總按上品▲新たに修繕▲創業十ケ年以上最近一流の料理人支那より來晚致しました事を御披露申上ます
私の店は他の支那料理店とは何等の關係なき事を御得意さまに讀んでお斷り申上げます
電話シーモア三九四二—三三六五オー

◇魚類◇肉類◇青物類◇
◇カマボコ製造◇和洋食料品
パウエル街二五三
電話シー五四四一
BC魚店

海產物並に直輸出入商
パウエル街五五八
電話ハイランド三四七
558 Powell St.
伊藤商會
Vancouver, B. C.

和洋雜貨食料品
晚市パウエル街三七九
江畑商店
電話シー三九八五

▲鮮魚▲肉類▲漬物
▲野菜類▲上等みそ
▲蒲鉾▲こんにやく
▲こうし卸小賣
多少に拘はらず御用命下されたく願上候
パウエル街三一五
敷島魚肉店
電話シーモア四四九九

廣島屋旅館
奧地家傳胃病藥販賣
アレキサンダー街二三〇
佐藤茂平
電話シー一六一七（郵函二六七）

御菓子製造
パウエル街二三五
二階にルームあり
橫山菓子店
電話シーモア六九四一

御菓子製造
パウエル街二三五
二階にルームあり
橫山菓子店
電話シーモア六九四一

日本行切符取次
アレキサンダー街二三三
青木旅館
青木米吉
電話シー一一七五

和洋雜貨食料品卸小賣
晚市パウエル街七八八
電話ハイ一三六
近江屋商店

N.Y.K.
801 First Ave. Seattle, Wash
日本郵船美港出帆廣告（代理店晚市）
入港　出帆
四月廿七日　切符取次店
四月廿八日　五月十二日　晚市　岡部松之助商業組合
五月十三日　五月廿七日　中山義一事務所　井手伸事務所
六月　三日　六月十七日　プリンスルパート　持田平夫
伊豫丸　靜岡丸　橫濱丸　加賀丸
四月
五月
六月
改正一等橫濱行一九五弗神戶行二〇五弗
運賃（日本各地行三等洋食五七弗和食五五弗）
「三等客室は寢具附なり」
日本郵船シヤトル支店

御旅館
日本行切符取次
議會ナヂヤム街六三六
電話一一三三
石田旅館
石田元藏
536 Chatham St. Victoria, B. C.

御旅館
ヴヰクトリヤ市
フヰスガード街八二〇
日本行船切符取次
郵函一三三二　電話九六四
大澤旅館
大澤爲一
820 Fiegard St. Victoria, B. C.

手打うどん　そば　紙二斤卵入五斤
千うどん　そうめん　うどん
晚香坡市ダフリン街一七四
燒鮫製造卸賣
曾根製麵所
電話フエヤモンド一四〇六

●富士山印繪葉書レコード
●コロンビア蓄音機
●シンガーミシン
●乳母車、歩行機
●和洋樂器、子供椅子
●針、油
●目錄御一報次第進呈
メーン街貳壹貳
電話シ三六九六
山陽商會

晚香坡市パウエル街參壹壹
天野運送社
電話シー四二一九住宅ハイ一三八八エル

和洋雜貨　絹地綿布各種
化粧品類　男女仕立物一切
パウエル街三二九
電話シー三二九〇
宮崎商店

洋服新調に當つて
品質の上等と
仕立の丁寧を望まるゝならば
弊店に御用命下さい
弊店の品物は決していろ色變りのせぬことを特に吹聽いたします
晚市メーン街三二五　電話シーモア二六六四
田鍋洋服店

醫學界に珍しい 奇妙な病氣が 「水壓療法」でナホる

十年間フルひ通した福岡の顔役

醫學界であまり例のない珍らしい患者が水壓療法の發見で有名な福岡市博多上對馬小路三上入形のやうに俄にふるひ出す發熱する時もあれば全くしない時もある、發熱しなくてもふるふ事は續らず今日迄十年間ふるひ通した九大病院は勿論のこと醫者といふ醫者は片ッ端しから診察して貰つたが呼吸器系統の病氣だとか神經系統の病氣だとか云ふはかりで全くなんらの利き目がなく病原不明の不治の病氣として醫者も匙を投げ自分もさうあきらめて死を待つてゐるばかりであつた

婦人會が立つて 小作爭議を仲裁する

鳥取縣の農村にて

「青年團」に對しても

鳥取縣小田村に起つた小作爭議は農村振興の障礙になるので同村婦人會に調停を依頼することになつて會長勝山安喜子等が近く小作地主間に立つて奔走するが、これが成功すれば全國的に珍らしい記錄を作るものと一般から期待されてゐる尙同婦人會は四月三日總會を開き左の決議をした

同郡青年團員は以前は成績は良かつたが現在は流行を追ひ文弱に流れてゐるから警告しやう、更に婚禮の儀式規約は嫁なぞのやりとりから甲の村で遵守しても乙の村が反對するから規約違行を徹底させること、門松標柱を立てること、當の十日、二十日勘定クーにする事

「處女消防隊」が出來る

ハッピ股引の百十四名

鹿兒島縣姶良郡加治木町松原部落は今回十七歳以上二十歳以下の處女會員のみで消防隊を組織した、同部落は戸數多く藁葺家屋密集し更に河川なく又井戸水も淺くて不便で多くの人員を要するので今回處女の消防隊の實現を見たわけである、消防組は定員を百十四名とし服裝は女學生用の帽子に赤筋を巻き淺黄色の股引とハッピを着せる事になつてゐる

世に珍しい 鬼兒が ウマれる

鋭いキバが一本

南滿洲大連山縣通り三四支那旅館萬衆棧こと孫克亮の妻孫氏(三十)は三月三十日朝七時頃女兒を分娩したが同夜六時頃突然死亡したとて紀伊町二三光畑醫師の診斷を乞ふたところ右嬰兒は下顎中央より鋭い一本の牙が上方に向つて生え居り兩乳首より兒と連續なるものゝ如く牙を拔き取らんとして臍帶より出血甚だしきに至らしめ腦貧血により死亡したこと判明孫氏はまた產源にあるも亭主がやつたのか使用人の所爲か目下取調中

出血

あつて腦貧血を起して

てゐる樣もあるので同醫師は死因が怪しいとてその筋に屆け出でたので三十一日午前十時大連署では木村司法主任立會一の瀨醫師執刀の下で解剖したがその結果 愈 右の如く牙を拔き取られんとして臍帶より出血甚だしきに至らしめ腦貧血により死亡したこと判明孫氏はまた產源にあるも亭主がやつたのか使用人の所爲か目下取調中

新着食料品御案内

◇本年は暖かくなつたのと好景氣の瑞兆が到る處に漲つて參りました結果仕事が一時に開始されました、過去數年の間不景氣の爲めに苦い經驗を持ちました御互同胞は此際大に奮發なす處あらねばなりません

◇それには先づ第一番に必要な要素は御身体の健康で御座います

◇襲は病氣の時の用意―平常は食養生に限ります

◇美味しいものでも毎日頂くと飽きるのが御互の通有性で御座います

◇此點に留意して時期々々に應じて滋養のある美味しいものを御意して居ります 御用は何卒 古屋商店へ シーモア二九三三

久しく品切でありましたもの二三御案内致します

赤味噌 大樽 四、二五　ピーナツッオイル 一升入 一、二五
鰹味付 一鐲 二五　鯛田夫 一鐲 二五　鰻蒲燒 一鐲 三五
チリメン煎魚 一斤 五五　干蝉之老 一斤 五〇　竹ノ子水煮 小鐲 二五
身欠鯡 一斤 三五　櫻海老 一斤 四五　干鰈 一斤 三五
創リ節 一函 七〇

晩香坡市西へスステングス街四六

古屋商店

電話 シーモア二九三三

春の歌

九條武子

ひかつ山うしろの山や小鳥ゐてここのひなたに枝うつりする
枯れながらなみたつ櫻されば山の雪そこにもてなく
木蔭町の少の寺をおともなう寺門でさしぬ雨なほやまで
山鳩は羽ふるひをり櫻樹の夢かろうねれたるこの寺の雨
夜しづか思ひ出の子がしぬびきてわが黒髪に夢むすびゆく

上野家具店の 三週年特別 大安賣

期間 四月一日より廿日まで 十日間

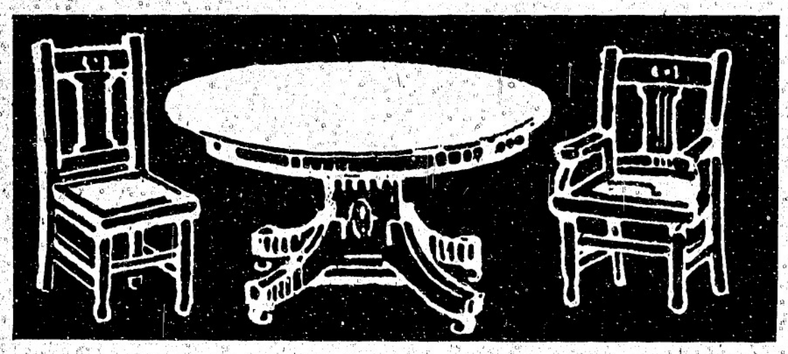
本店もメイン街に店を開きましてから最早や三ケ年を經過し店内も段々と擴張致しまして今日となりました之れ偏に華客樣の御愛顧によるものと存じ深く御禮申します

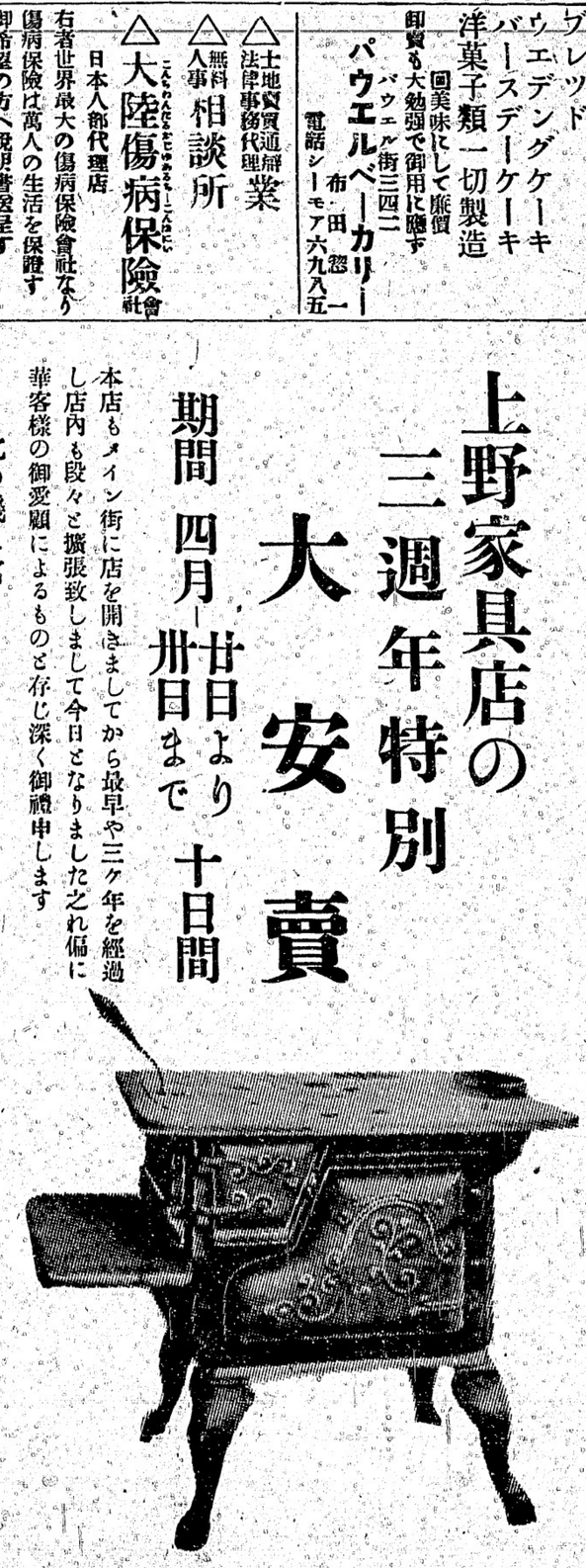
此の機に當り

大々的に 安賣 をして此の春先きに當り色々と御家具の御入用の際に

皆々樣に びつくり させる樣な安値で皆樣に家具類を求めて頂きます

◇◇
貳拾五弗のコックストーブ……を 廿弗……に安賣
貳拾四弗のコックストーブ……を 廿弗……に安賣
ストーブパイプ 二本 廿五仙……に安賣
◇◇
拾五弗五拾仙のベッド……を 拾壹弗……に安賣
拾參弗五十仙の同……を 九弗……に安賣
拾貳弗七拾五仙のマトレス……を 八弗……に安賣
拾 弗のマトレス……を 五弗五拾仙……に安賣
七弗廿五仙のスプリング……を 五弗……に安賣
六 弗のスプリング……を 五弗……に安賣
◇◇
廿五弗のケツチン戸棚 貳拾貳弗
ケツチン、チエヤー 三個 貳弗九拾五仙
(但一人に付き三個限り)





此の安賣期間中は他品に限り十弗以上の買物をして戴きました方に十弗毎にケチンチエーヤ一個宛を無料にて進呈致します

晩市メーン街貳貳四

上野新古家具店

電話 シーモア四二八二

電報

西班牙機西貢に着く

【サイゴン二十四日】西班牙飛行機二機本日昆朝バンコックを發し午後一時と四十分に夫々當地に到着した

全支勞働組合會議

罷國の組合代表も參加

【廣東科二十四日】五月天津に於て全支勞働組合會議が開かれるが罷國際勞働組合は極東に勞力扶殖の爲に有らゆる機會を利用する方針に從ひ右會議に代表者を參加せしむべく獨一米人は之れに先き既に當地に到着した

英國坑夫爭議經過

【倫敦二十四日】坑夫組合は坑主との爭議に自派への援助を拒絶せる鑛業勞働者の結束を求むべく國中に努力して居る、緊急大會は二十八日に當地で開かるべく之には坑夫代表出席し次次の日には勞働組合會議に報告する總ての組合部の會合がある、最近三十六時間の延長を以て國中之を承認して居り若しボールドヰン首相が解決の基礎を發見し得ずんば英國は世界を驚倒させる程の産業的動亂に遭遇するであらう

カルカッタの紛擾

【アラハバッド二十四日】宗教爭ひより來れるカルカッタの騒擾は警察署を襲ひ署長を殺害した、負傷者は百名に達した、騒擾は益〻擴大し來つて居り北部印度全部に亘るやも知れざる怖れあるので政府は軍隊を派遣することを要求されて居る、或は全國的紛亂に立至るやも測り難い、ガンヂーの國の統治に對して協同一致を協つた努力も全然破壊された、基礎は平和解決に努めて居る

米國の對支政策

飽く迄對支約束を履行

【倫敦二十四日】英國外務長官は次に米國の對支政策を論じて「支那狀勢は支那歷史を考慮して同情的に觀察しなければならぬ、最近支那騒亂を通じて吾が政府の採れる政策は終始一貫決定的であつた」と云ひ「吾れ等は華府會議の協定に於て支那に約束せる所を履行せんと努力し又今日も努力しつゝある、關稅委員及び治外法權委員は今尚北京に在つて華府會議における協定の精神實現に盡しつゝある」と云つた

帝國主義を否定す

協調を高唱

ケロッグは又トルコ問題をも論じロウザンヌ協定の妥當性を肯定したが最後に「米國の此の政策は帝國主義、領土的、政治的、經濟的侵略に對する野心を包含せず」と論じ、米國の政策は自ら存在すると同時に、平等と基礎とせる協調により、これによつて平和と智識の交換と、利的目的を排除せる通商の發達のために盡すにあると演說の擧數は次の如くである

傳統政策範圍内で 軍縮に努力する

軍縮豫備會議と米國の態度

ケロッグ氏は先づ對南米政策を論じたる後國際聯盟軍縮豫備會議に於て開催されたる聯合通信社に提出されて居る問題各國の提案は一般的であつて比較的寛容なること寧ろ態くべく從つて討議の後に非ざれば何れの提案が最も實行可能なるやを決定すること不可能であるが米國は最も實行可能性ある方策に賛成するは勿論で、吾が政府は其の傳統的政策範圍内に於て軍備縮小實現に努力して各國民の軍備負擔を削減するものなるが故に佛國の提案の如く、潜勢軍力を考慮するが如きことには不賛成であると論じ、若しも潜勢的軍力を討議するといふならば人口、國富、商業能力等を考慮することを意味するものであつて、この方策の下に於ては英米等の大商業國が其の潜勢軍力を削減されて貧小國が大軍備を擁することになると述べた

聯盟の軍縮 失敗せば

米國第二の會議を開催

ケロッグ氏は更に米國が自發的に陸軍を極度に縮小し居れることを說き列强亦今回の會議に於て陸軍縮小を協定せんことを希望する旨を述べたる後、再び海軍問題に及び海軍會議に於ては巡洋艦、潜水艦等を制限せざりしために此點に大危險あるを以て米國はこの點に關して實際的理想家の立場を明かにし嘲笑を基礎とする製艦制限又は主張すべく若し聯盟の軍縮會議失敗に終らば米國は第二の亞細會議を開催する旨を明言した

米國の對支政策

飽く迄對支約束を履行

國務長官は次に米國の對支政策を論じて「支那狀勢は支那歷史を考慮して同情的に觀察しなければならぬ、最近支那騒亂を通じて吾が政府の採れる政策は終始一貫決定的であつた」と云ひ「吾れ等は華府會議の協定に於て支那に約束せる所を履行せんと努力し又今日も努力しつゝある、關稅委員及び治外法權委員は今尚北京に在つて華府會議における協定の精神實現に盡しつゝある」と云つた

帝國主義を否定す

協調を高唱

ケロッグは又トルコ問題をも論じロウザンヌ協定の妥當性を肯定したが最後に「米國の此の政策は帝國主義、領土的、政治的、經濟的侵略に對する野心を包含せず」と論じ、米國の政策は自ら存在すると同時に、平等と基礎とせる協調により、これによつて平和と智識の交換と、利的目的を排除せる通商の發達のために盡すにあると演說の擧數は次の如くである

傳統政策範圍内で 軍縮に努力する

軍縮豫備會議と米國の態度

ケロッグ氏は先づ對南米政策を論じたる後國際聯盟軍縮豫備會議に於て開催されたる聯合通信社に提出されて居る問題各國の提案は一般的であつて比較的寛容なること寧ろ態くべく從つて討議の後に非ざれば何れの提案が最も實行可能なるやを決定すること不可能であるが米國は最も實行可能性ある方策に賛成するは勿論で、吾が政府は其の傳統的政策範圍内に於て軍備縮小實現に努力して各國民の軍備負擔を削減するものなるが故に佛國の提案の如く、潜勢軍力を考慮するが如きことには不賛成であると論じ、若しも潜勢的軍力を討議するといふならば人口、國富、商業能力等を考慮することを意味するものであつて、この方策の下に於ては英米等の大商業國が其の潜勢

佛國の提案を 非難し 不賛成表明

米國は飽すまでも第一次聯府會議の例に依らんで實行可能性を基調として軍縮を討議するものなるが故に

米國國務長官 對外政策を聲明

聯合通信社の年會に於て

近來重要の演說と目さるる

【紐育】米國々務長官ケロッグは當地ウオドルフ・アストリヤ旅館に於て開催されたる聯合通信社年會に於て米國對外政策を詳細に演說したが該演說は近時發表も重要なる聲明なりと目されて居る

李王殿下薨去

叡慮に薨去ありし朝鮮の李王殿下

（東京二十五日）朝鮮前皇帝、李王殿下は本日遂に薨去せられた

（李王殿下は持病のリューマチスに胃腸病を併發し久しく臥床ありしが一旦輕快を傳へられたが本月初めに新任森岡軍司令官、日下部憲兵司令官を招かれ晩餐會を開かれた其夜から病勢頓に進し四日から意識朦朧となり赤十字病院の岩淵院士、總督府醫院の成田博士等數名の侍診、王世子殿下には外遊を延期され妃殿下御同伴六日東京發歸鮮相成つたのであつた）

波斯新君主戴冠式

（ケルマンシャー二十五日）新君主リザ・カン・ペレヴィ本日戴冠式ありし盛觀であつた

廣東政府北伐企圖

（北京二十五日）廣東國民政府では今度非常の意氣込にて新に編成したる所謂北伐軍の總司令として李濟琛の任命を見たると傳報の如くである其後の決定に依れば即ち府令を發して李濟琛を北伐總司令兼北伐總監、汪精衛を北伐總代表、何應欽を右翼司令、朱培德を左翼司令と云ふ陣容にて遮らず江西方面より侵入を企み爆彈などの準備あり同軍と湘の國民軍とは果して如何なる程度の聯絡ありやは不明なるも最近入京したる聯合軍側では國軍への對應策として曹錕を討渉大元帥に推し立て帥して張作霖と吳佩孚は同副元帥に就任し熱心其戰備中である

沿岸での飛行郵便

當市からの郵便も早着請合

サンフランシスコ、ポートランド、メツドフオード、桑港、フレスノ、ベーカースフイールドを經て羅府との間の飛行郵便は向ふ四十日內に明治される事となつた

晩香坡からの手紙も都で間にあふ樣に出せば明日は桑港で配達されるのである、桑港政府飛行郵便の請負者たる太平洋飛行郵便輸送會社々長ヴアーン・シー・ゴースト氏は飛行艇レヤトル（來て晴間の準備に當つて居る

第二區の魚價

決定に就ての會合

第二區域の鮭の漁期の決定協議のため二十五日午後一時から市役所に於て會合したが、決定するに至らず更に二十六日午後一時から會合することとなつた

布哇生れ東洋人轉航

許可さる

布哇に於ける日本人勞働者は廿四日布哇に於ける日本人勞働者の入國を許可する事を發表した、右許可證は合衆國の各港に提出すればよいと

一等賞は土屋ます嬢

二等も女生の菅森孃に奪はる　大學生の一等は安田豊好君

日本人小學生會主催、本社後援の懸賞綴方大會は一昨夜八時から合同教會夜學校教室に於て開かれた、中野昇君が司會して主旨を述べてから野頭に、小澤正壽君が起つた

小澤君（ハイスクール二年）は「日本人勞働階級の將來」と題し先づ日本人勞働者の進歩は加奈陀に在留してゐる日本人の進歩である、何故ならば彼等の大部分は勞働者であるからである

勞働組合の必要を說いて勞働組合なるもの〳〵少い點から東に向ひ日本は頑固に反對して「非公式に會議を續行し支那政狀安定後再開」すべしと唱へて居る

▲三菱發展

三菱造船では上海に大艦架新設の計畫を進めて居り既に大地所を購入した（本日着電）

▲國葬費額

李王殿下薨去に就て葬儀は國葬であり其費用十萬圓、湯淺政務總監が葬儀委員長に擧げられた

▲關稅會議

打切主張

英國は支那關稅會議打切りを主張し日本は頑固に反對して「非公式に會議を續行し支那政狀安定後再開」すべしと唱へて居る

▲更新聯盟

第一回會合

政治更新聯盟の第一回の會合は大阪で開催、床次、武藤山治の二氏も出席して規約協定十三ケ條可決された

本社東京特電

◉スカウツの教會行列

大晩香坡のスカウツ、シー・スカウツ其他總勢八百人は昨日行列をしてクライスト教會のサーヴイスに出た、夫に先ち各隊代表は隊旗を持してシノタフに集り美しい光景を點出した

◉ケローナ農會長宗森氏死去

◇葬儀は「農會葬」

ケローナ農會長宗森宇作氏（山口縣人）は感冒がもとにて去る廿二日午後七時半死去葬儀は「農會葬」にて執行する事になつた

◉有門前會長慰勞の宴

七十餘名參會して記念品贈呈

前日會長有門彌太郎氏の慰勞會は有志發企にて一昨二十四日午後七時から東京樓において開かれた來會者七十二名前副會長井手律氏司會の下に先づ赤や青やピンクの色を排除した、ドッグウッドを推戴した、森花子女史（二年）は「晩香坡の將來」と題して

◇晩香坡

加奈陀に於けるも最もよい港であることから、晩香坡と云ふ名前の起源、天然の富源等に說き及び、其の將來の有望さを說いた、土屋ます孃（女學校一年）は「私の日本」と題して、其見た事のない日本を、友人の手紙や、本なぞで知つた智識から想像して、花で包まれた美の日本を憧憬し、美しけの日本を夢の國として紹介した、その間には富士も出る、流も出る、寺も出て來る聽衆から拍手を受けた、樋田メリー（女學校一年）孃は「敎育」と題して、子供の敎育が如何に大きいものであるか、又其の父母にある事を說き、特に子供の二歲の時代を注意すべきことを述べた、次でハイスクール側の最後に山岡信一君（一年生）が起つた、山岡君は「國際聯盟と平和の望み」と題して現在の國際聯盟を論じ、今後の平和は第二世の双肩にかゝつてゐる旨を述べた、バイオリンとピヤノの合奏に一息吐いて、大學生の登壇となつた、最初に上高原廣文一君は「自覺」と題して、社會奉仕の觀念の生れて來る所、又學校敎育の目的等を、氏一流のロ調で說いて三審判官の批評があつた、その批評は

▲土屋ます孃　態度も材料も先づ非難する所がない、又記憶もよく一度も原稿を見なかつた

▲上高原巖君　材料はよかつたが演壇の上をたゞ〳〵歩いて居てよくなかつた、然しデベーターとしてい〳〵素養がある

▲安田豊好君　態度も材料もよかつた

と云ふのであつた、採點の方法は態度を五十點、材料を五十點としたのである、本社は當選者三名に對してその希望により賞品を贈る筈である

◉ヂャクソン氏晩餐

當市警察探偵のヂョン・ヂャクソン氏は保養旅行から既に歸晩、來月一日から當通り執務するとのことである

◉最後に

安田豊好（文一）君が起つて米國に於ける「排日」問題とその排日家の主張との大略を述べて加奈陀の排斥の問題に迄論及した、以上で終つて

オスターハウト博士、ヤング辯護士、下斯原ドクターの三審判官によつて審判した結果

▲ハイスクール側——一等、土屋ます▲二等、菅森ハナ子

▲大學側——一等、安田豊好君が起つて米國に於ける「排日」問題とその排日家の主張との大略を述べて加奈陀の排斥の問題に迄論及した、以上で終つて

オスターハウト博士、ヤング辯護士、下斯原ドクターの三審判官によつて審判した結果

▲ハイスクール側——一等、土屋ます▲二等、菅森ハナ子

▲大學側——一等、安田豊好君（文一）材料も態度もよかつたが英語の發音が餘りよくなかつた

▲上高原巖君　材料はよかつたが演壇の上をたゞ〳〵歩いて居てよくなかつた、然しデベーターとしてい〳〵素養がある

▲安田豊好君　態度も材料もよかつた

と云ふのであつた、採點の方法は態度を五十點、材料を五十點としたのである、本社は當選者三名に對してその希望により賞品を贈る筈である

◉寄附者

總數は二百名以上に達し金額は三百弗を越えて居るが地方よりの郵便爲替で未着の分があるので其到着を待つて今週木曜日に演説會を催し各寄附者に謝辭する事になつてゐる

香洋丸接信

（四面より續く）

△大阪檢事局金山檢事正本日中に上京し鈴浦勝人取調べに就き當局と協議の上御裁可を仰ぎ正式に起訴するものと觀測さる、尙岩崎副社長新の取調べも捗どり五月早々一段落着く樣樣なり

△今朝法相邸に暴漢押かけ大臣に面會を拒絶され窓硝子を破る騷ぎありたるも大事に至らず

△東京に今朝雹降る午後雷鳴（附記、香洋丸は本日午後三時出發）

◉秋山氏の次男

穰君が怪我

—ボールが當つて

秋山金物店主の次男穰君は一昨日ターミナル戰の際ファウル・ボールに當つて眼の近くに怪我をしたが大したこともなく、二三日で全快するであろうと、一時は大騷ぎであつた、之からは野球季節に入るから小さい子供は餘り入らない樣にするがよい

◉寄附保險總會

キチラノの寄附保險總會に於ては來年度の一切は同地野球校維持會役員會（一任するに決定した

◉石井氏動靜

石井光楓氏はムースヂョウの齒科醫中最英雄氏方に四日間滯在、廿一日市役所へ向け出發したと

◉新船客主任

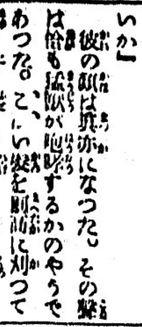
森野隆一氏は今度新に大阪商船シャトル支店の船客主任となり本日本社を訪問した

◉運動界

山室軍平少將歡迎

ウイニペッグ特電

山室救世軍少將は去る二十四日當市に到着、日日人から非常なる歡迎を受けた、氏は到着早々救世軍の諸集會に出席して多忙を極めて居るが、該集會に於て氏は日本に於ける救世軍士官學校の敎官であり、特に本日は同軍の事業を研究中であつた小畑秀吉少佐事件に憤慨せるものなりと云ふのである、尙氏は何れも中心となつて居る、特に本日午後バツクル・ストリート四番地救世軍の集會に於て開かれた同軍の集會に於て氏は日本に於ける救世軍の敎育を研究して一ケ月間加奈陀に於ける救世軍の諸集會に出席して多忙を極めて居る、特に本日は同軍の事業を研究中であつた小畑秀吉少佐事件に憤慨せるものなりと云ふのである、尙氏は何れも中心となつて居る、特に本日午後バツクル・ストリート四番地救世軍の集會に於て開かれた同軍の集會に於て氏は日本に於ける救世軍士官學校の敎官であり



小說

夜の潮（二六）

中村武羅夫作

女の手くだ（1）

思ひがけない良人の姿を見た時、流石に蘭子夫人はハッとして顔の色を變へた。今朝良人の德五郎氏が歸つて來ようなどとは、しかもわざ〳〵山かけて來ようなどとは、夢にも思ひ及ばなかつたけれど、夫人の驚愕は一層甚しかつた。

「お前は、お前は」と德五郎氏は蘭子夫人を見るなり只ならず激した調子で叫んだ。

「わしが下の關から打つた電報を見なかつたのか。大阪からも電報を打つた筈だのに、それも見なかつたのか。箱根なぞに出かけて來て、主人の歸りをほつたらかしておくなんて、あんまり木塚ちやないか」

彼の顏は眞赤になつた。その擧動も猛烈が昂ぶするかのやうであつた。こゝに來る迄に刈つて居も濃く太く、もこはく黒かつた。がつらりと肉の引しまつた色の淺黒い、立派な體格の男であつた。次は高く、胸幅が廣く、首は太く、もう五十を過ぎた年配だといふに、一寸見たところは、まだ四十位にしか見えない若々しさであつた。

「あなた、そんなに仰しやらなくて、もう少し靜かに仰しやつても話はわかりますわ」

蘭子は次第に冷靜を取りかへして來て、たしなめるやうに言つた。彼の女は夫が憤怒して居るのが無理はないと思ひながら、獨のやうに大聲を擧げるのが後作や宿の者たちの手前、恥かしくてならなかつた。どうかして、彼の怒りを靜めなければならないと思つた、それには、こんなところに何時までもぐづ〳〵してゐるわけには行かない。ともかくも宿に入るなり、別莊に歸るなりして、話をしなければならないと思つた。

ボートはいつの間にか、びつたりと棧橋にくつついてゐた。迎へに來た宿の番頭や、德五郎氏に附添つてゐるらしい自動車の運轉手のやうな男は、ぼんやり突立つてゐる。蘭子夫人はすぐ棧橋に上がつた。後佰はやつぱりボートの中に小さくなつて、ふるへてゐる。

この後どんなことになるのか、どんな目に逢はされるのかわからないと思ふと、恐ろしくてたまらなかつた。胸がふるへるばかりでなく、彼の全身が戰いた。たゞこの際、靜みにするのは蘭子夫人一人であつた。彼女がなんとかいゝ工合に收り計らつてくれるであらうと思つて、頻々しい細るやうな眼つきで、蘭子夫人の顏を仰いでゐるばかりなんですわ」

「それで、お前は何のために箱根なぞへ出かけて來たんだ。そしてまた、なんだつて、今日は湖水になぞ出かけて來たんだ」

德五郎氏の聲子はいくらか柔いで來た。顏を見るまでは燃えるやうにいきり立つてゐた彼の憤怒も美しく、そしてどこか自分より年下したやうなところの見える妻の姿を眼の前に見ると、流石に將へてゐたやうな、手應なき眞似も出來なかつた。

「私、一人で退屈なんですもの」

と夫人は全身に甘えるやうなしなを見せて、につこりして云つた。

「邸にはかりとら龍つてゐられやしませんわ。芝居を見に行つたり大森の別莊にも行つたり……けれども、飽き〳〵してしまつたものですから。つい此間、箱根に來たついでに、わざ〳〵山かけて來ようなどとは、夢にも思ひ及ばなかつたけれど、夫人の驚愕は一層甚しかつた。

「お前は、お前は」と德五郎氏は蘭子夫人を見るなり只ならず激した調子で叫んだ。

「わしが下の關から打つた電報を見なかつたのか。大阪からも電報を打つた筈だのに、それも見なかつたのか。箱根なぞに出かけて來て、主人の歸りをほつたらかしておくなんて、あんまり木塚ちやないか」

彼の顏は眞赤になつた。その擧動も猛烈が昂ぶするかのやうであつた。こゝに來る迄に刈つて居も濃く太く、もこはく黒かつた。がつらりと肉の引しまつた色の淺黒い、立派な體格の男であつた。次は高く、胸幅が廣く、首は太く、もう五十を過ぎた年配だといふに、一寸見たところは、まだ四十位にしか見えない若々しさであつた。

「あなた、そんなに仰しやらなくて、もう少し靜かに仰しやつても話はわかりますわ」

蘭子は次第に冷靜を取りかへして來て、たしなめるやうに言つた。彼の女は夫が憤怒して居るのが無理はないと思ひながら、獨のやうに大聲を擧げるのが後作や宿の者たちの手前、恥かしくてならなかつた。どうかして、彼の怒りを靜めなければならないと思つた、それには、こんなところに何時までもぐづ〳〵してゐるわけには行かない。ともかくも宿に入るなり、別莊に歸るなりして、話をしなければならないと思つた。

ボートはいつの間にか、びつたりと棧橋にくつついてゐた。迎へに來た宿の番頭や、德五郎氏に附添つてゐるらしい自動車の運轉手のやうな男は、ぼんやり突立つてゐる。蘭子夫人はすぐ棧橋に上がつた。後佰はやつぱりボートの中に小さくなつて、ふるへてゐる。

この後どんなことになるのか、どんな目に逢はされるのかわからないと思ふと、恐ろしくてたまらなかつた。胸がふるへるばかりでなく、彼の全身が戰いた。たゞこの際、靜みにするのは蘭子夫人一人であつた。彼女がなんとかいゝ工合に收り計らつてくれるであらうと思つて、頻々しい細るやうな眼つきで、蘭子夫人の顏を仰いでゐるばかりなんですわ」

「芝居を見るもよし、大森の別莊に行くも好いさ。お前のために建てゝやつてある別莊だから、箱根に來ようが、沼津に行かうが、それはどこに行つたつて、お前の好きにしてかまはないが、わしが歸つて來る時ぐらゐ、邸にゐてくれないのは困る。二度も三度も電報を打つたのに、唯一人停車場まで迎へに來ないなんて、全く怪しからん！」

それが一番恐ろしかつた。しづ子さへ、自分を離れないでくれれば京子に誤つて與へた鰥愛の約束手形の無效を通告することをやつてやれないことはないと村川は思つた。

なれし目は物珍らしと思はずもながめぬ日あり不二のふもとべ

創作　第二の接吻（四）

菊地寛

放初の接吻（五）

「まあ、どうしたの！お怒りになつたの。妾があまり圖う〳〵しいから愛想が盡きたの」

京子は、默つてゐる村川の顏をなれ〳〵しげにのぞき込んだ。彼女の眞赤な唇が、瀟洒の花のやうに不氣味であつた。

「仰、なせ だまつて ゐらつしやる？」

「僕、僕は……とにかく、歸して下さい。今日は、とにかく」

「まあ。變な方！妾に接吻して急に後悔したの？」

「とにかく、僕は 考へたいので」

「まあ、考へてからしたのぢやないの！　いゝわ、お考へなさい。でも、わたしもうすつかり安心したわ」

京子は、村川から離れて立ち上がつた。

「今度、いつ會つて下さる？」

村川には、返事のしやうがなかつた。

「妾の家のひいたとき、あなたのお部屋へ行つてもいゝでせう……でも、此四圍もいゝわね仰、靜かで、鳥も來ないし」

「とに角、今日は失禮します」

村川は、さう云ふと、二三歩あるき出した。

「まあ、一寸お待ちなさいよ。今度は、いつ會つて下さる？」

京子になんな結果を及ぼすかちやんとお話しがしたいの。よくお聞きあそばして妾から、お父さまに云ふわ」

村川は、自分を縛る網が、だん〳〵身に吸ひ入つて來るのを感じた。

村川は默つてゐた。

「ねゝ、明日會つて下さるでせう明晩ずつとお部屋にゐらつしやるでせう？」

村川は、仕方がなく頷いた。彼は一刻も早く京子の把握から逃れたかつたからである。

「さう。ぢや、また明日」

さう云ふと、京子は思ひ切りよく村川を離れると、暗の木立の中をほの明るい建物の方へ歩き去つた。

この思ひ切りのよいのが、村川には恐ろしかつた。彼の女は、今日の朱鷺の恐ろしさが、全身にしみわたつて來る。一番、恐ろしいことは、しづ子が、自分と京子とを、どう思つたかと云ふことである。もし侯文子が、一寸でも京子の言葉を立聞きしたならば、彼の女はきつと身ぶるひをして、自分からはなれ去るだらう。

しづ子になんな結果を及ぼすか

京子に離れると、村川はあらゆる精氣がぬけた人間のやうに、ぺタリと四阿の縁に腰をついた。今日の朱鷺の恐ろしさが、全身にしみわたつて來る。一番、恐ろしいことは、しづ子が、自分と京子とを、どう思つたかと云ふことである。もし侯文子が、一寸でも京子の言葉を立聞きしたならば、彼の女はきつと身ぶるひをして、自分からはなれ去るだらう。

しづ子になんな結果を及ぼすか

御菓子、書籍、雜誌（雜誌は特に送料無料）
バウエル街四三七
鈴木菓子店　電話ハイ七七一

醫學士 林潤臣 再開業廣告
最近歸朝後引續き醫業に從事小生當市にて十數年前より開業致し專ら肺病、喉頭病、胃腸病、筋肉痛、挫傷、ゐれうまち、淋病、尖圭コンジローマ、花柳病は勿論其他の打撲傷は如何なる重傷と雖も根治し得る自信有之候間御安心の上御來診被下度候尚本人各位の御依賴により再び左記の所にて患者各位の醫療に從事可申候間近隣諸君の御來掌あらん事を希望す
カントン街四四　電話シー三六二七　廣濟堂

和洋食料品一切
陶器類
スキーナ河ボートランディング
岸本商店
郵便局前

夫婦者に最適當
ガスヒーターステーム風呂のプリンセス設備あり
街二一五　電話ハイ一七六三ユレカルーム　金持湯藏

Kurtz's PERFECTO Cigar
此の印のシガーうまい
シガー
何れの煙草店にもあり
まづおためし下さい
晩市にて製造創始後四十六年目

婦人小供服裁斷縫方實地教授
東カドバ街四一六　電話ハイランド四一二四
熊谷みつ子

電氣あんま
バウエル街三四六の十五號室
松宮怨四郎　電話シー二五〇六エル

日本行汽船切符取次仕り候
雜貨食料品エキスプレス
晩市バウエル街四五三　郵便局前一二六四　電話ハイ四八九
堀善商店

按摩針灸術
電話にて御用仰付け下さいユーコン街ミカド倶樂部裏
山田政次郎　電話フェヤ四八三五アール

專來名灸　男女諸病一切　祖傳來並に按摩按腹及骨つぎ筋違ひ小供のかんの灸ダンレビー街二一七
鎌倉　電話シーモア三五六九エッキス

名灸男女諸病一切　傳來並に〇病小供掛の灸及せんそく　アレキサンダー街二三〇半
新谷二吉郎　電話シー七九二四エッキス

和洋雜貨食料品　晩市アレキサンダー街四三三　電話ハイ七一二
福井商店
福井旅館

魚類　肉類　青物類　カマボコ　和洋食料品
バウエル街二六二
田中六彌　電話シーモア五六六一

鳥類　卵　豆腐類　種々御注文に應じます（賣殺商豆腐店）
晩市ゴーア街二一六　電話ハイ入入七エル
宮崎商店

和洋雜貨食料品其他　漁船用具金物類　ステブストン郵便局二軒　精品廉價發送迅速
西濱商店　電話六八

男子の洋服　スタイル、品質、技工
晩市西ペンダー街五〇八　電話シーモア入〇三五
多田洋服店

帽子洗濯並に染替　東カドバ街七〇二　電話ハイ四一三三エル
鮫島帽子洗濯所

漁業用具一切　ギャソリンエンジン　テント、オーニング　VACラバブーツ　エドワード
リプセット　Phones: Bay. 6031 6032　68 Water St.　Vancouver, B. C.

御婦人御子達　衣類專門
晩市バウエル街三二八
東山商會

ステヴストン　トランスファー出張所
村上馨

電話シー八七二三　ステヴストン電話八八

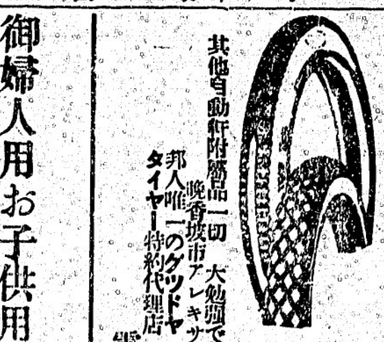
男女洋服仕立並にプレス
各種レンコート取扱　晩市メーン街三二二　電話ハイ一六五〇
相星洋服店

新古賣買及金物類
東カドバ街一五七
森山家具店　電話シー三七七二　自宅東カドバ街三三　ハイ二〇〇X

御婦人用お子供用物なら
澁谷雜貨部
家具なれば何んでも
澁谷家具部へ
晩市バウエル街三七八　電話シーモア六三六二

スプリングネット　最上等のスコットランド製
特に＝安く賣ります
此機會を見逃しなく一時も早く乞御注文
晩市ビーター街五〇〇（クワー隣）
クロフオードスチユアート
代理者　ジエー・エス・テート
電話シーモア五五五

男物一切　晩市バウエル街二八
日英商會　電話シーモア一六〇〇



世界の商標　グッドイヤータイヤ
其他自動車附屬品一切　大勉强で御用命に應じます　晩香坡市アレキサンダー街ゴーア街角
邦人唯一のグッドイヤータイヤー特約代理店
日本オート　電話シーモア一四五八

御婦人用お子供用物
洋雜貨食料品
日用品一切　郵便局二七
ポートエシントン
龜田商店
P. O. Box 21 Port Essington, B. C.

洋服洗濯　並にプレス染物　アベニウ　ダイネーク　晩市キーファー街七一一　電話ハイ一六五〇
中塚幸次

和洋雜貨食料品　ニユー・ウエストミンスター市　コロンビア街八三七、八三九
西口商店　電話一二六一　自宅九〇九X

室內清潔　各室並湯水ヒーター　晩市バウエル街三三六　松岡廉四郎　電話シー三五七二アール
キングルーム

和洋雜貨食料品　晩市バウエル街五六六
梶木商店　電話ハイ一九五二ワイ

電氣マツサージスト　念親修養法　念親活靈術　治療及講習所　靈術士
面川寛之助　期日　一日より十五日まで　ポートハモンド　西本氏　十六日より月末迄　晩市バウエル街四〇三　電話ハイ一〇五五

山靴製造並に修繕　バウエル街一六三
太陽靴工場　加藤支頭夫　電話シー九四五五

大工　竹中佐七　バウエル街二二二五　電話ハイ一九五二ワイ

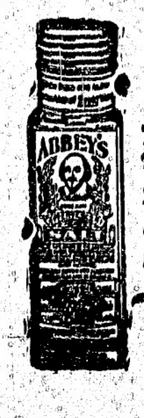
バウエル街三三八
名畑靴店　電話シーモア七八一九

バウエル街二五八
小澤靴店　電話シー二七二一　住宅東カドヴア街五五七　電話ハイ三〇四二ワイ

バウエル街三四五
加藤靴店　電話シー二二六九　住宅アレキサンダー四一四　ハイランド三五五エル

靴商案内

Abbey's SALT

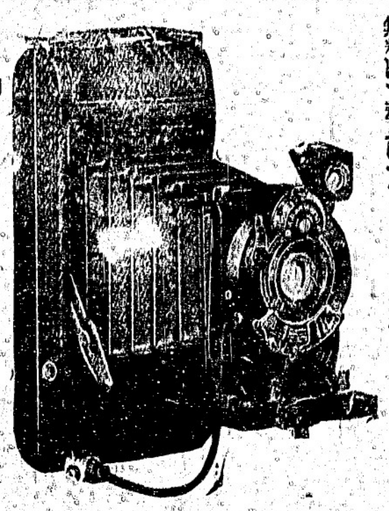


潔を機す　清事全う　を通し完　液し節を　血に調閑　何れの藥店にもあり

貴金屬寶石類　金銀時計修繕　和洋美術、雜貨　新規開店第八街三九　中村時計商會　電話一〇六九エー　經店　中村助次

東カドバ街一六三一一六五
和洋雜貨食料品　松宮商店　電話シーモア三五九七

晩市バウエル街二二九　衣類一切　松宮雜貨店　電話シーモア四一九一



バウエル街三三一　電話シー一三五五　イーストマンコダック特約販賣店　NIMI SHOKAI　331 Powell St. Vancouver, B. C.

イーストマンコダック　寫眞機　フイルム　附屬品一切　販賣

現像燒附け　引伸しは迅速に致します

本年度は附屬品を一切取揃へまして價格の御便宜を計るやうに最早用意致して居ります故何卒御買求め下さいませ

現像、燒附け料五弗に滿ち申した時には大形の引伸しを無料にて差上げます

新見商會

金時計や指環に
極印のマークを附ける
イカモノ退治の「商工奨勵館」
不正商人泣かせ

最近裝飾品の大部分が いかものだといふはさに耳をそばだてた、東京府の商工奨勵館では この程からひそかに附屬の化學研究所に命じて指環を筆頭に金の懷中時計からその他一般裝身具について秘密に調査を行つたところ 驚くべき不正な刻印を打つて居るとしふ事實を發見し 早速秘密に大阪府の商工奨勵館をグッと驚かせてやらうと苦心した結果いよ〳〵、四月一日から奨勵館の研究所で金製品に關する「保證」を開始し、不良商人の面の皮を引んひん非に決定した この保證の方法はまづ商店から金の製品を持ち込むと檢定係が一々

嚴密 な化學試驗を行つた上十八金であれば十八金の刻印を打つて商工奨勵館の保證を表するマークを打ちその檢定の年月日と檢定番號を打ち更に製作所のマークを打たせこれを檢定票帳に一々ちやんと登錄するといふ實に念入りな制度で、一度保證した物は同所で責任を持つ修理して居る程で奨勵館檢定のマークさへあれば矢、子供でも安心して買へるといふ

權威 ある折紙がつけられるわけである、特許を取つてあるのでもし偽の刻印を打つたものは 即時判明せぬので、四月五日和歌山警察署へ取調べ方を願出で同署では長野縣へ照會したが或は爲にするもの〳〵所爲かもしくは前科者が豐松の名を使用する詐欺手段ではないかとも見られ取調べ中

返事 が來たので同村役場にて調査したがどうした間違ひか 判明せぬので、四月五日和歌山警察署へ取調べ方を願出で同署では長野縣へ照會したが或は爲にするもの〳〵所爲かもしくは前科者が豐松の名を使用する詐欺手段ではないかとも見られ取調べ中

五六は常に懷中に郊外各電車回數券を用意し客をヨケて居たもので鑑んだ金は全部長男の名義で加島、鴻池その他二三の銀行に約五千圓は定期預金し自宅にはメダルや各種の貨幣を取揃へ窃に並べては樂しんで居た

借金の戸口調査
紅白の箱をマワす

三千万圓の在庫品
信用が薄くなり大悩み

安心 して買へると云ふ實に便利な世の中になつた、四月一日から正式檢定を始めると共に東京市内の貴金屬商連は、續々商品を持ち込み、二日までに一萬五千點を突破すると云ふ大繁昌振りで

折紙 つきの貴金屬が市内に出ることになつた、ところが、この刻印が飛び出したばかりに現在貴金屬屋の店頭に並んで居る山のやうな無檢定の商品の信用が薄くなつて、三千萬圓を突破して居ると推定されて居る在庫品の實れ口がなくなりはしないかとの心配が起つて來たのではとんで大部分の貴金屬商は大恐慌を來し何とかして「とん挫」ほりの刻印が

世間 に發表されない樣にと八方苦心し、この折紙つきの商品は暫らく倉の内に仕舞込み餅製品を賣り歩いてからとろ〳〵さうなどこんたんしてゐる向きもあり、一方大阪でも目下遊覽局にたのんで東京と呼應して檢定を始めやうと準備中であるから、これから不良商人はあがつたりである

紀州生れのアメリカ成金が死に
遺産相續の爭ひ
養子を相手にゴケさんの訴訟

和歌山縣東牟婁郡太地町大字太地北濱松（一）は北米に渡航して數万圓の財産をつくり、町民の羨望の的となつてゐたが昨年十月頃久しぶりで歸朝し、同年十二月三十日に病死したので

渡航 の目的で同人と養子縁組したといはれる北市三郎、北壽吉の兩人はその遺産を相續せんとし、音松の妻こさんは右養子縁組は假裝的のものであるとて無効を主張し、新宮町東辯護士を代理人として市三郎、壽吉兩人を相手取り養子縁組無効確認訴訟を田邊支部に提起し、市三郎、壽吉もまた新宮町田村辯護士を代理人として

黑白 を爭ふといきさつである

未亡人側では前記兩人と養子縁組するに至つたのは當時北米で日本勞働者の渡航を禁じ、容易に渡米出來ざるため、在米中音松の家族として渡航すべく市三郎及び壽吉は當時市三郎等は十二歳で、渡航などの希望があるはずがない、音松に嗣子なきため

希望 により相續人として養子になつたもので、決して未亡人側の主張するが如きものでないと

女がイヤになつた女

岡垣の川島芳子嬢——亡き支那の肅親王の姫君であります。その陽炎になりたがつたり又アラレもない夢沙汰が噂されたのに憤慨して斷然髮を切つて男裝になり支那に渡つた話は本紙でも度々紹介して居ります——其の芳子嬢が御贔屓連りの挿繪になつて最近歐米の新聞に掲げられて居ります

女祈禱師が肺病の男をモミ殺す
首にツメのアト

四月四日未明長崎縣南松浦郡福江町秋葉神社境内に變死してゐる三十歳位の男があるのを發見、屆け出により檢視の結果右は同町無職平山丑之助（三）で腎臓で死亡した

修業 して歸り、丑之助が數年前から肺病になやんでゐるのを見てよし子は丑之助の病氣は狐がついて居るから祈禱で全治すると云つて秋葉神社境内に誘ひ出し三日午前二時頃同神社境内で同人を後になり首を押たり或は咽喉をつかみ遂に窒息せしめた事を自白

米國で働いて居る男
知らぬ間に子持ち女が入籍
戸籍が變つた珍事

和歌山縣海草郡楠見村大字善明寺家宅捜査したところ財布、時計、煙草入れなど大風呂敷三つで包み切れないほど夥しい賍品を發見した

社會奉仕のウドン屋
實は大賊で
預金五千圓

大阪市東成區猪飼野町猿橋東一丁目の停留所で暴動不審のかどで引致した男は同店の主人花輪五六倫なる關係を結んだ、處が思ふやうに逢へないので困り果てたはなは同村小濱にある電氣スポツチを切斷した村中の電氣は暗くなる夫は見廻りに行く、元春は忍んで來るといふ譯、以來この手で二人は度々逢ひ引したが電氣で夫の目をくらませても不倫で警察の目はくらませず姦婦姦夫は拘引

頑強 にいひ張つたが取調べの結果表面は正業を裝ひその筋へ出入人夫中村武雄の妻はな（十）と不

◇京城市南大門通り明治町停留場のそばに小な食堂がある、不思議な事に毎日正午と夕方に自動車でのりつける客が多く必ず店の前に四五臺の自動車のない事はない、こつたものを食はせるので重役連がおでかけると見ると、調べるとナンの事だ、この食堂は

◇長野縣東筑摩郡川手村持田元春（二）は附近に住まふ某電氣會

運轉手君の月ざつめの食堂だつた

◇新篇日本便り◇

うぐいす餅
かしわ餅
晩市バウエル街三九二
住よし
電話シーモア四四七五

葬儀一式
最も設備完全にして日本人諸君には特に親切に取扱ひます
晩市メーン街六一二
エドワード 葬儀社
電話シー一三九〇ベビュー六〇八

バウエル街二〇六
事務所 電話シーモア六七七〇
工場 電話ノエア一一六〇
大倉洗濯所

▲助産婦案内
東デヨーダ街七五一
古本初枝
電話ハイ三一八一アール

晩市プリンセス街二一五
ユレカルーム三階州一號室
高橋喜志子
電話ハイ三四九九ニル
不在中はハイ一七六三オー

バウエル街二〇三
田邊よし子
電話シー三一四六

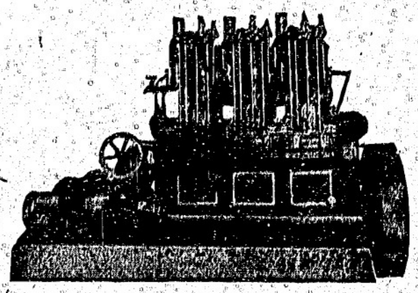
バウエル街三八六ホテル
ウオード二〇五—六號室
立石哲子
電話シー八〇八

ハウエル街三九六ホテル
ウオールド一三號室
渡邊糸子
電話シー一四三ワイ

助産婦
新西院市ユウン街三〇七（クオンズボロウ）
大西さだ
電話一八五四ニル

薪石炭販賣
並びに**運送業**
右何れも廉價迅速に御用命に應じます
電話 住宅シー五七七六ニル
電話 シーモア八六三七オー
小宮吉藏
晩市東カドバ街三五八

WASHINGTON ESTEP DIESEL ENGINES

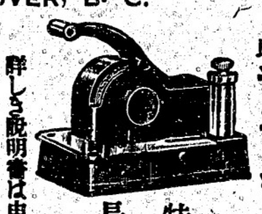


ワシントン・エスタップ・ブールダイゼル機關
拾五臺——賣約濟
本年一月より二月末迄僅か二ケ月間内にビーシー州内漁業及タッグボート用機關として

◇
先づ機關を御求めになる前に此のワシントンエスタップ機關の新しき三シリンダ六五（ビー・エヌ・ビー）を御覽の上御熟考を乞ふ
此のワシントンエスタップ機關はセーシボート用として特に好適であり機關の大きさは他の二シリンダー五〇（ビー・エヌ・ビー）の機關よりも小なり

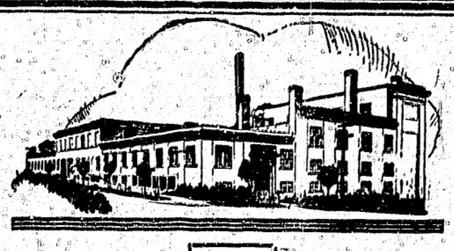
販賣所 晩香坡市西街六號一二五五
晩香坡マシーナリーデーポー商會

文化商會
250 POWELL ST. VANCOUVER, B. C.



改良 **チエッキライター**
小切手絶對安全
特文字大きく鮮明
印刷方法單純にして正確
價格は從來のより大變安し
長定價 廿二弗五十仙
詳しき說明書は申込次第御送附致します
日本人部代理 **文化商會**

新荷着
中將湯 五十仙一弗二弗三弗
寶毋散 五十五仙一弗廿仙二弗卅仙
順血三日散 一弗
强壯劑 肝油ドロップス 一弗廿仙二弗廿五仙
男女强精劑トツカピン 三弗五弗十弗
風藥キナピリン 五十仙一弗
ヘプリン丸アンチピリン丸 五十仙其他種々
下痢病最新藥 濱腸 五十仙一弗
胃腸藥 タラコン散 一弗廿仙
○病藥 慢性特効リペール 二弗
同 ゴノチール 一弗五十仙二弗五十仙
セービン（內服用六百六號）二弗、二週用十弗
バウエル街二五〇電話シーモア四〇八七



診療院
國立醫學校卒業
晩市バウエル街二三四
自午前十時 至午後七時
伊藤 山崎
電話（イランド）三〇二九

シエリーブレード
常に萬全の注意を拂して作られ完全に消毒してあります
シエリーブレードをお求めなさい
シエリーブレードは 信用方のブレードであり 信用方に作られた良品です
4X Shelly's 4X

Canadian Pacific to Japan

シーピーアール
日本航路船
エムプレス・オヴ
ルシア
五月一日發
オーストラリア
五月十三日發
エシア
五月廿七日發
カナダ
六月十日發
最も立派！
最も高速力！
最も大形！
最も新式型！

各船に日本人通辯をたき日本人乘客の接待に當る
日本食供給の準備あり
航行各二週間毎
（晩香坡市發美府經由）

SETO MORE
Asiatic Passenger Agent
CANADIAN PACIFIC (Ocean Traffic)

J. J. FORSTER
General Agent
Vancouver, B. C.

五月人形が參りました
加藤虎狩 鎧 馬乘り大將
鯉持金太 陣道具 弓矢櫻
賀引桃太郎 尺八五本立 尺七本立
鹽引辨慶 金玉鯉
大將 宿タカ
神武 鯉ノボリ
義經 小 大 小
小島 掛物馬乘り
其他澤山飾つてあります
香村商店
電話シーモア二一三一
268 powell St. Vancouver B.C.

講談　森傑の助太刀　磯端伴蔵　〔第四席〕

伸流齋英山講演
長谷川小僧挿畫

浪人に助太刀を頼むと云ふ名前で致すのでございます、依つてその折檻三名が賺つて來るのを待ち受け山に於て討果さば卑怯のないことゝ及ばずながら助力致して遣ふ積、そ然しもう終つて歸つて來るでムらう」なぜ、言つてゐると、中條が中「ソラ、向ふから賺つて來たぞ竹「フム其中三人も來るであらう」と頻りに先方を眺めてゐる、多くの浪人が歸つて行く、一番後の方から小野、長岡、生田の三人が打ち連れて歸つて來る、森の中の六人は知せやして此三人に目を付けた、日從兄弟は少しも早く飛出さうとはしない、その中三人が森の傍（近づいた時「ソレ」と一聲にバラ〳〵ッと三人の前へ六人は飛び出しました

新古家具貫買　落合商店

天下一品たまを入ひめうごん

新古家具販賣

東カドバ街四七六
青木洋服店
電話ハイランド
二九六九アール

家具製造販賣

安價にて御用に應じますから宜敷く御願ひ申上ます
ゴーア街二一八
電話シー一川出家具店

洋服ドレス仕立

晩市メーン街二三三（山陽商會）
電話シー三六九六
牧野婦人子供
裁縫部

塩瀬ようかん

田丸屋センベイ々品
日本ナシ上等　新着
メーン街一〇一六
米山果物店
電話シー六八八二オー
鮎の鹽辛も御安く願ひます

奥村托兒所

通學兒童は勿論乳兒もお世話致します御希望の方に規則書を御送附申します
ゴーア街七三八
電話ハイ一二四九エル
奥村喜子

新古家具及金物類

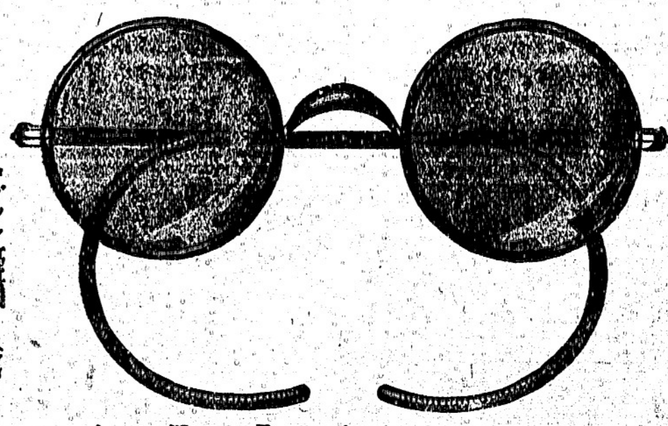
日本レコード
大正拾三味線
及附屬品一切　直輸入
新古ストーブ
古ストーブ買ひます
蓄音機の修繕致します
東カドバ街一三八
電話シー六八八二オー
竹内家具店

石炭販賣　運送業

晩香坂市バウエル街二四九
誠心堂内
若林市藏
電話シーモア四八八四　自宅シー八四三七エル

石炭販賣

晩香坂市バウエル街二四九
誠心堂内
若林市藏
電話シーモア四八八四　自宅シー八四三七エル



コダック寫眞機特約販賣店
誠心堂
バウエル街二四九
電話シー四八八四

春が來ました
草木のめがふきました
何となくわたさがいたい
目がかすみます
あたまをおさへつける
やうです
右樣の容態は眼から來る事が多いのです
是非おメガネを求めて下さい
近視、老視、養生のおメガネを取揃へてあります

Thornycroft Motor Trucks

MADE IN ENGLAND

ソーニイ　クラウト
モーター　ツラック
英國製
ショールーム
西ペンダー街九三三
オフイス
ホーンビイ街四〇六
GENEARL TRADING CO. LTD.
SEY 2362 — 933 PENDER ST W 406 HORNBY ST.

Japanese Brokerage Co.
332 Powell St.
Vancouver, B.C.

徴兵猶豫願手續

バウエル街參參貳
奥村事務所
電話シーモア六四六七
住宅ハイ三〇六三アール

大小ルーミング、フルーツ店、風呂屋　其他各種の賣物あり

御問合せ次第詳細御通知致します
日本行船切符販賣
土地家屋賣買登記交涉手續通辯代書百般代理事務

晩香坂市ゴーア街三三九
加奈陀日本人會
The Canadian Japanese Ass'n
329 Gore Ave., Vancouver B.C.

雜貨食料品

晩市東カドバ街一五二
紀伊商會
電話シーモア六八三

バウエル街四三九
九州屋旅館
江島順藏
電話ハイ三九八八エル

かまぼこ製造

ダンレビー街一〇七
電話シー四一六四
板熊

關根旅館

晩市バウエル街三五
館主　關根なか
電話シー五三四九アール

和洋食料品一切

並に運送業
東カドバ街六三三
渡邊商店
電話ハイ三三四八エル

御料理

安くして御用命に應じます
何とぞ宜敷御引立を希ふ
ゴーア街一三〇
桃太郎
電話シー七五三三

御旅館

シヤクソン街參貳貳
井上倉次郎
電話ハイ一〇三三エル

會席御料理　おめし　手輕料理

ゴーア街二一五
ヤマタキシー南側
万〇
電話シー四三九八
バウエル街二六四

御料理　丸福亭

バウエル街二四三
電話シーモア六〇九五
雪子　靜子　波子
鷹子　一枝

御料理

アレキサンダー街三三〇
樂々
電話シーモア四八一四

御料理

アレキサンダー街三三六
いろは
電話シーモア五三四九エル

御料理

バウエル街二一九
かき飯千鳥
電話シー二六九九

音羽亭

メーン街二三九
電話シーモア八六九五

御料理

メーン街二〇六
ふすしうどんそば
丼物一切其他品々
やよひ
電話シー二二九六　海野けい子

會席　おめし　手輕料理

ゴーア街二一五
ヤマタキシー南側
万〇
電話シー四三九八
バウエル街二六四

御料理　丸福亭

バウエル街二四三
電話シーモア六〇九五
雪子　靜子　波子
鷹子　一枝

御料理

アレキサンダー街三三〇
樂々
電話シーモア四八一四

御料理

バウエル街二一九
かき飯千鳥
電話シー二六九九

料理屋飯屋案内

（いろは順）

バウエル街四四一
丼物一切
おすし天ぷら林家
電話ハイランド一九九

バウエル街二五〇
なべやきうどん、そば
どんぶり物一切
天狗
出前致します　電話シー三五三八

バウエル街二六六
日の丸
電話シー三四三三

バウエル街三九三
すし色々　辨當並にめし
電話シー五七八二

バウエル街二九三
〇一めしや

バウエル街二一五
めしうどんそば
どんぶり物一切
鶴の家
電話シーモア四一〇九
中川つる

メーン街一五〇番
電話シー三九三八
うどんそば
御めし　月
時の樂差上げます

梅川改め
會席御料理
東カドバ街四〇〇
梅ケ井
電話ハイ三六三

ダンレヴイ街一三一
電話シー三五一
うどんそば
めし　丼物品々
氷水しなく
おきな屋

電話變更されました
御用の節は左記へ
電話シー七三九九エル
あんま業
猪本キヌ

バウエル街三〇八電話シ五九三五
帽子製造業開始以來好成績を收めて來たのは偏に皆樣の御愛顧に依るものと深謝申上ます就ては原料精選と品の豐富安價なるは本店の特色ですそして各種夏帽子の見本を取揃へてお待ちしてをりますから御來晩の節は御立寄りの上見本御一覽宜しく願上ます
西第二街一五七
電話フエヤ六〇八六エル
夏帽子の卸販賣
中村花屋
自宅ハイ三一九二エキス

御用命に應じます
花環を安價で
バウエル街三〇八電話シ五九三五
切花、鉢植
婚禮用、葬儀用

夏帽子の卸販賣

帽子製造業開始以來好成績を收めて來たのは偏に皆樣の御愛顧に依るものと深謝申上ます就ては
原料精選と品の豐富安價なるは本店の特色ですそして各種夏帽子の見本を取揃へてお待ちしてをりますから御來晩の節は御立寄りの上見本御一覽宜しく願上ます
西第二街一五七
電話フエヤ六〇八六エル
友田帽子製造所

切花、鉢植　婚禮用、葬儀用

御用命に應じます
花環を安價で
バウエル街三〇八電話シ五九三五
中村花屋
自宅ハイ三一九二エキス

鹹灸按腹

電話にて御用命せつけ下さい
晩市フロント街一四八
電話フエヤ四三三一エル
增田かね

鮮魚　青物　牛肉

晩市バウエル街三三三
前川魚肉店
電話シーモア六四六七
住宅シー六二六七エル

運搬業

御用に應じて何時でも
奥津平四郎
東ヘスチングス街三〇七
電話シーモア三〇二〇

△食料品

晩香坂市メーン街二〇八
清水商店
電話シーモア二五五七

前川石炭運送販賣

バウエル街三四四
電話シーモア二四〇

三山卸小賣

かまぼこ製造
電話シーモア三二六四
晩市ゴーア街一二四アレー
123 Gore Ave. Rear. Vancouver, B. C.

大工道具一切
バウエル街三六八
秋山金物店
電話シーモア四五五七

和洋食料品一切

精米業
貸つきさも大勉強で致します
運送業
アレキサンダー街四七四
酒井精米所
電話ハイランド四五二

メーン街二三八
FORD TAXI
フオード　タキシー
電話シー七五五七
石坂、富山

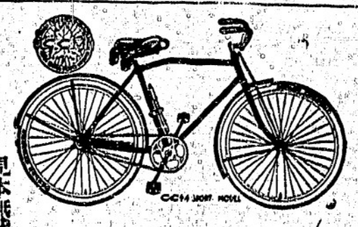
T. MAIKAWA

369 Powell St.　Vancouver, B. C.

新荷着

大玉里芋　江州澤庵　カブラ漬
櫻干鰯　丸干鰯　干カマス
帆立貝水煮　燒松茸　ムキ櫻海老
福起シ　カルシユーム起シ　都鳥
千ヨモギ　千切大根　花切大根
丸切大根

晩市バウエル街三六九
前川商店
電話シーモア參七貳壹



自轉車は專門のタイメーで

英米加商名品荏荷豐富各種新古御好み品を特に勉強して居ります
コロンビヤ號加奈陀特等品四十弗以上六十弗
ピヤース號（米國製）六十二弗以上六十七弗
ピー・エス・ユー號英國製六十弗以上百弗
エンパイヤ號（加奈陀製）四十弗以上
其外德用品中古各種附屬品一式千五弗以上種々
千供三ッ車
自轉車、自動車、ローラスケート
月拂新古取替特別大勉強いたします
自轉車を買はうと思はれる人は此際品書なりタイメーで御求め下さい

晩市メーン街壹壹貳
電話シー八五二〇
ターメー自轉車店

室内清潔、各室湯水スチームヒーター附
高等旅館
ホテル・ウオールド
バウエル街三九六
電話シー三七八八
高橋菊助

晩市ゴーア街二三〇　一カ寺の下
石炭　マキ
當山運送舍
電話シーモア三九八貳　當山、兒木

C. N. S. CO.

337 Gore Ave. Phone Sey. 839
Vancouver, B. C.

人員募集

シー・ピー・アール
ケットル・バーレー
鐵道線ギヤング働

日加用達會社

シーピーアール
大阪商船
日本郵船
各汽船切符販賣
（電話　シーモア　八三九）

（晩香坂市ゴーア街三三七）

晩市バウエル街三〇〇
石炭販賣
〇忠運送社
電話シーモア
ハイランド四〇六九
自宅ハイランド四〇六七

新野菜種着荷

胡瓜◉白菜◉玉葱◉小松菜◉山東白菜◉三ッ葉◉新有
午蒡◉蓮根◉馬大根◉時無大根◉富貴大根◉夏大根——其他種々着荷
致候間當國產花種野菜種多數着荷いたしました
バウエル街二〇五
下村商店改め
岩本商店
電話シーモア三三九三